

勞工處辦連串課程 促進和諧勞資關係

勞工處會於今年舉辦連串證書課程，作為該處促進和諧勞資關係計劃的活動之一。

課程定於三月至八月間舉行，包括十二項勞資關係課程，和五項員工關係管理課程。

每項勞資關係課程共分六節，每節為期半天，旨在使僱主、管理人員、工會職員和僱員對勞工法例的內容有更深認識，並向他們提供改善管理技巧的方法。

內容包括講授多項法例條文，例如僱傭條例、僱員補償條例、往香港以外地區就業合約條例、婦女及青年（工業）規例和僱用兒童規例。

課程內容還包括香港勞資關係、勞資溝通、如何處理員工投訴和紀律程序、勞資糾紛的調解及預防，以及如何編寫僱傭契約及僱員手冊。

至於員工關係管理課程，每項為期三天，適合機構總監、管理人員、人事管理人員、工會、商會職員、和中小型機構的僱主參加。

這些課程旨在提供改善管理和人際關係的知識，以及如何促進督導效益的技巧和制度。

課程重點在講授人際溝通、領導才能、提高工作士氣、紀律管理、處理冤屈和投訴的方法，並會研習有關個案。

全部課程以粵語講授。修畢全部課程人士可獲頒授證書。

申請以先到先得方式處理，由僱主或工會贊助參加勞資關係課程的申請人會獲優先考慮。

勞資關係課程與員工關係管理課程的費用分別為三百五十元和四百五十元。

課程的詳細資料和報名表格，可在中區海港政府大樓十二字樓勞工處勞資關係推展組，或任何勞資關係組分區辦事處索取。

查詢請致電八五二三五壹一。

大夫第今頒發會長獎 開放後吸引各界參觀

古物諮詢委員會主席何承天議員今日（星期六）表示，重修工程榮獲一九八九年度香港建築師學會優異建築設計獎的會長大獎的大夫第，自一九八八年十一月重修開放以來，共吸引了約四萬名遊人前往參觀。

何承天在大夫第舉行的會長獎頒獎典禮上致辭時表示，大夫第能如此吸引，除因建築本身極具特色外，也因它是元朗早期歷史的一部分，更是新田地區一件「活的教材」。

由於大夫第重修工程有傑出的建築設計，榮獲香港建築師學會頒發一九八九年度會長獎。

上述獎項旨在使那些在建築上有重大貢獻的優異建築物，得到公開的承認。

何承天讚揚文華章堂的司理有愛護古蹟和保存祖先文化遺產的精神，又感謝他們支持大夫第重修計劃。

何承天補充說：「若非他們鼎力支持，我們今天便沒有機會欣賞到這座獨特又華麗的傳統宅第。」

何承天指出，保護古蹟文物，特別是私人物業，並不是一件容易的工作，除了要得到業主的同意外，修葺費用也相當龐大。

他說：「雖然政府已有一定經費資助文物古蹟的保存，但因資源所限，往往要依賴公私機構的資助。」

何承天亦感謝英皇御准香港賽馬會捐助二百五十萬元，使大夫第的修葺工程得以順利完成。

文康廣播司徐淦在頒獎典禮上，將會長獎的獎狀授予大夫第業主文華章堂的代表，以及修葺工程的贊助機構賽馬會的代表。

出席頒獎典禮的其他人士包括古物諮詢委員會各委員，建築署、文康廣播科古物古蹟辦事處和英皇御准香港賽馬會的代表。

古物諮詢委員會各委員及其他人士亦在頒獎典禮舉行前，先行參觀元朗一所正在進行重修工作的法定古蹟觀廷書室，該書室已獲賽馬會慷慨捐助二百萬元進行修葺。

運輸署的士業調查正進行
當局促請各車主積極合作

運輸署現正就市區的士之經營特性及財政狀況進行調查，並呼籲的士車主及的士商會充分合作。

該署發言人表示：「的士營辦商參與是次調查，是十分重要的，因為調查的結果，有助運輸署正確地評估的士業的營業狀況。」

他強調說調查所收集得的資料將絕對保密，並純粹用作統計分析。

他解釋說是項調查每年進行一次，分為問卷調查及紀錄咪錶度數兩部分，部分市區的士被選作抽樣調查。

獲選中的的士車主需填寫一份有關其經營狀況的簡短問卷，其中的問題包括經營形式、收入、燃料及維修開支等。填妥的問卷須於二月二十三日或以前交回運輸署。

的士車主並需在二月十二日至二月十六日及二月十九日至二月廿三日期間，上午九時三十分至下午十二時三十分或下午二時至下午四時三十分，兩度將其車輛送往分布港九的十個咪錶紀錄中心，以便記下其咪錶度數。

— 完 —

灣仔交通措施

運輸署宣布，由星期一（二月十二日）上午十時起至星期三（二月十四日）及由二月廿四日至二月廿八日，所有車輛不准由船街左轉入皇后大道東，以便進行修路工程。

沿莊士敦道西行往皇后大道東的車輛須改道李節街；或可使用船街、皇后大道東西行、聯發街、莊士敦道和李節街，然後駛進皇后大道東。

— 完 —

尖沙咀臨時交通措施

運輸署宣布，尖沙咀由星期一（二月十二日）上午十時起實施臨時交通措施，以便在中間道進行挖掘工程。

該等臨時措施為期約三星期。

中間道由其與梳士巴利道交界至以北約四十米的一段改為單程北行。

中間道由其與彌敦道交界至以東約六十米的一段則改為單程西行。

同時，禁止車輛由彌敦道南行左轉入中間道。

沿彌敦道南行前往中間道多層停車場的車輛須改經梳士巴利道東行和中間道北行。

駛離該停車場的車輛則可使用中間道西行及彌敦道南行。

— 完 —

旺角專線小巴站不准駛入措施撤銷

運輸署宣布，由星期一（二月十二日）上午九時起，專線小巴及其他車輛均可駛入位於旺角九廣鐵路站的專線小巴站。

是項措施維持至二月二十三日下午五時，以便在該處進行的士調查。

— 完 —

香港仔暫停供水

香港仔區部分樓宇的食水供應由星期一（二月十二日）晚上十一時至翌晨六時暫停，以便進行測漏工程。

受暫停供水影響的範圍，包括漁光道、漁康街、石排灣邨、漁光村、漁暉苑及大水坑村的所有樓宇。

— 完 —

深水埗公民教育資料中心今日啓用

位於東京街三十七號至三十九號深水埗政務處的「深水埗區公民教育資料中心」今日（星期六）正式開幕。

公民教育委員會委員陳永泰在主持開幕典禮時說，該委員會鼓勵各區成立公民教育資料中心，以配合地區人士的需要。而深水埗區成立這個中心，可進一步協助推廣區內的公民教育。

中心由深水埗區公民教育委員會設立，區議會贊助，並由深水埗政務處管理。提供各項與公民教育有關的參考資料，包括視聽器材。此外更有各政府部門或一些機構的資料小冊子或年報，以及政府的一些資料或諮詢文件，歡迎市民往中心借閱。

中心逢星期一至五上午九時半至十二時半，下午二時半至五時開放，詳情可致電七二九五三三四查詢。

今日開幕禮的嘉賓還有深水埗政務專員馮建光和深水埗區公民教育委員會主席胡文勇。

— 完 —

大埔公路局部封閉

運輸署宣布，為方便進行道路維修工程，大埔公路（大高段）近康樂圍路一段約一點二公里長的最外南行車線，星期一（二月十二日）暫時封閉，禁止車輛行駛。

— 完 —

香港經濟預備再創高峰

香港駐華盛頓商務專員盧鑑輝星期五（美國時間）表示，香港正以無比的決心，迅速為美好的將來而建說。

盧鑑輝在 CITY CLUB OF PORTLAND 一個由商務人員和學者舉辦的午餐會上致辭時表示，過去一年，香港確曾遇到沉重的打擊，但他指出這在本港歷史上並不是首次也不會是最後一次。盧鑑輝現正在美國俄勒岡州訪問兩天。

他說：「我們已從六月的事件中回復過來。我們已克服過去最困難的時刻，並變得更強壯。我們正忙於鞏固香港的社會、法律和政治制度。」

他續說：「我們正嘗試與中國建立對雙方都真正有利的長期關係。」

他指出香港與中國的重要經濟關係，包括與廣東省的貿易仍然繼續，幾乎不受任何影響。

盧鑑輝說：「中國政府曾重申會繼續開放的經濟政策，這對為中國帶來約三分之一外匯的香港來說是極重要的。」

他對與會人士說，香港近年來重新成為中國與世界各國貿易的中間人，令香港的資源緊張，尤其在一九八六至八八年間，香港的經濟實質增長了三分之一。

盧鑑輝說：「在香港的製造業蓬勃發展和金融業迅速增長的時候，服務行業亦開始擴展，為增長龐大的轉口貿易提供支援服務。」

「因此工資急劇上升，通脹率達兩位數字，失業率亦降至百分之一點四。」

「在這方面，香港現在較溫和的增長率——一九八九年是百分之三，今年的預測亦為百分之三，使經濟得以喘息一下。」

盧鑑輝預測說：「同時，去年預料中的周期性衰退的確因中國的緊縮政策而加劇，但本港經濟的根基仍然十分鞏固。」

「近期的放緩現象可紓緩緊張的吸收力和通脹壓力，讓香港的經濟得以作好準備，在下一周期再創高峰。」

— 完 —

全港舞蹈公開比賽
一一五隊爭奪錦標

第十九屆全港舞蹈公開比賽於二月十九至廿二日假牛池灣文娛中心舉行。共有一百一十五隊舞蹈精英參加。

該項一年一度的盛事，由觀塘政務處、觀塘區文娛康樂促進會和市政局聯合舉辦，觀塘扶輪社贊助。

比賽分為幼童組、少年組及公開組，他們會表演不同形式的舞蹈，包括中國舞、東方舞、西方土風舞、現代舞等。

優勝隊伍將獲邀請於四月一日假大會堂音樂廳舉行的頒獎典禮中演出。

開幕典禮定於二月十九日晚上七時四十五分舉行，隨後以公開組中國舞比賽揭開序幕。

屆時觀塘政務專員溫宗柱、立法局議員潘志輝、觀塘區議會主席林珩輝和市政局議員彭錦輝會主持開幕儀式。

免費入場券現已在觀塘政務處及各分處備索，查詢詳情可致電三四一六叁一五。

—————

編輯注意：

第十九屆全港舞蹈公開比賽開幕典禮於二月十九日（星期一）晚上七時四十五分假清水灣道十一號牛池灣文娛中心舉行。

歡迎派員訪攝。

— 完 —

社署傑出青年義工獲表揚

社會福利署今日（星期六）舉行「傑出青年義工」頒獎禮，以表揚二十六位傑出義工在社會服務方面所作的貢獻。

這些義工均曾積極參與社署各小組及社區服務單位的義工服務。服務年期由一年至六年不等。

服務範圍亦非常多元化，有的推行社區教育，有的服務不同需要的人；服務對象包括弱能人士、精神病患者、老人、兒童、露宿者和居住於偏僻地區與臨屋區的居民等。

各青年義工均曾獲社署提名參加由香港電台、社會福利署、香港社會服務聯會、義務工作發展局和禁毒常務委員會合辦的「成長九〇——傑出青年義工選舉」。

其中兩位，梁儉和賴建國，更奪得該獎項。

社會福利署助理署長（青年及康復）郭家熾在致辭時表示，參加義務工作，除了可以豐富人生經驗和擴闊生活層面外，更能體會到服務社群的喜與樂，以及「施比受更為有福」的意義。

他說：「此外又可讓一些有特別需要的人士，獲得真誠的關懷和實質的幫助。」

他向各獲獎義工說：「我特別要向你們道賀，因為你們代表了社會上積極進取的一群，你們付出了愛心和時間，熱誠服務社會上需要幫助的人，實在是其他年青人的榜樣。」

「此外，我亦要向各位家長致意。因着你們的鼓勵，使他們在義工服務的行列裏獲得今天的成就，他們所得的榮譽應與你們共享。」

郭家熾指出，義務工作沒有年齡、性別、學歷、職業和專長的界限，任何人士均可參加。

他亦希望大眾傳播媒介積極表揚青年義工的貢獻，從而鼓勵更多青年人參與社會服務，共同建立彼此關懷的社會。

編輯注意：

攝於頒獎禮的圖片經由傳真機發出。有關二十六位傑出青年義工的資料放置新聞處稿箱備取。

南區議會舉辦研討會 向分區委員匯報工作

南區區議會星期一（二月十二日）為區內的七個分區委員會舉行研討會，匯報是屆（一九八八至九一年）區議會的第二年工作情況。

區議會發言人今日（星期六）說：「這個研討會由南區區議會和政務處聯合舉辦，目的是加強區議會與各分區委員會的聯繫和溝通。」

他說：「研討會於星期一晚上七時半在香港仔避風塘珍寶海鮮舫舉行，歡迎各區的分區委員出席。」

區議會及屬下五個委員會的主席將在會上報告各會在過去一年的工作情況和成果，以及將來的工作計劃。

他們分別是區議會主席許滿鐘、社區建設委員會主席高譚根、工務計劃委員會主席高錦祥、交通及運輸事務委員會主席文漢明、環境事務委員會主席謝傑圖和社會服務委員會主席黃敬祥。

此外，會上並會放映一套長十分鐘的幻燈片，以圖片解釋區議會及其委員會的工作。

區議會發言人說：「預計約一百名分區委員會出席是次研討會。該等委員會自行分組與區議員討論區議會工作範圍內的各種地區事務。」

南區政務專員陳梁夢蓮和各政府部門的官員亦會出席研討會，並參加分組討論。

發言人說：「區議會會仔細研究分區委員在會上提出的種種問題，並按需要採取恰當的跟進行動。」

在主辦研討會之前，各分區委員會亦曾與所屬的地方團體，包括互助委員會、業主立案法團和居民協會等舉行連串地區事務研討會。

發言人說：「故此，區議會在星期一舉行的研討會，正好提供機會去總結在這七個地區事務研討會上居民所表達的意見、需要、關注和意願。」

編輯注意：

南區區議會與分區委員會研討會星期一（二月十二日）晚上七時半在香港仔避風塘珍寶海鮮舫舉行，歡迎派員訪攝。

參與協護郊野公園計劃 表現社會責任感及精神

香港大學校長王康武博士今日（星期六）讚揚公益少年團團員，透過參與協護郊野公園計劃，表現強烈的社會責任感及社區精神。

王康武博士今日在西貢東郊野公園北潭凹郊野公園管理站為一九九〇年度公益少年團協護郊野公園計劃主持開幕典禮，向在場超過二百名公益少年團團員致辭作以上表示。

他說：「透過參與這項計劃及有關活動，你們對環境有更深的認識，並更加明白護理郊野的重要。你們為其他人樹立了美好的楷模，足為後來者的典範。」

公益少年團協護郊野公園計劃由漁農處與教育署於去年創辦，目的是提高學生存護郊野的意識，並藉着在郊野公園的義務工作，為他們提供服務社區的機會。

在該項計劃下，五個公益少年團地域將分別選擇護理一個郊野公園，並將參與學校的學生組織成二十人至四十人的服務隊伍，身體力行地協助存護郊野環境。

該團的港島、九龍東、九龍西、新界東、新界西五個地域，將分別協護香港仔、西貢西、城門、八仙嶺、大欖郊野公園。

參與的學生在郊野公園內進行的志願服務包括檢拾垃圾、修剪雜草、護理樹木、維修郊野公園設施及植樹。他們亦會在假日期間，到受歡迎的郊遊地點巡邏，勸告遊人保持郊野公園清潔和小心防火。

每間參與的學校將委出十名高年級的學生為少年郊野公園護理員，在接受存護郊野的基本訓練後，帶領其他團員在他們負責協護的郊野公園內進行志願工作。

王康武博士說，公益少年團團員去年透過該項計劃，對護理五個郊野公園所作的努力，使這些郊野公園成為遊客更樂於遊憩的地方。

他呼籲各團員把郊野護理的信息傳播給親友。他深信公益少年團的行動可鼓勵其他公園使用者為社會着想，在保持郊野公園清潔與綠化方面作出貢獻。

王康武博士說，郊野公園除為全港市民提供主要的戶外康樂活動場地外，更是同學進行研究和認識大自然的好地方。

他強調說：「雖然政府現時已提供相當多的資源來維持郊野公園的質素，但若使用郊野公園的人士能合作，共同參與護理郊野環境，情況便能進一步改善。」

漁農處處長李熙瑜博士在致歡迎辭時表示，由於這項計劃去年試辦成功，有關當局決定將其列為每年一度的活動。

他說：「過去一年超過一千名參加者在五個協護郊野公園辛勤工作，他們的工作主要包括種植和護理樹木各九百株、收集超過一點二公噸垃圾，以及剪除七公里長的小徑雜草。」

本年度，參與協護郊野公園計劃的學校共有十間。

出席今日開幕典禮的主禮嘉賓還有教育署署長李越挺和郊野公園委員會主席張漢球。

李越挺強調說：「保護環境的工作，不但需要每一位社會人士的積極參與，亦應得到大家的支持。」

他指出，在各項鼓勵學校開展及加強環境教育的計劃上，教育署與漁農處多年來都緊密合作。他深信要使協護計劃成功，便須盡量鼓勵學生積極參與。

李越挺又感謝公益少年團十九個分區委員會、學校校長及教師，對公益少年團協護郊野公園計劃的鼎力支持。

— 完 —

編輯注意：下稿已於昨日由新聞發布機發出

司法部委任高院法官

司法部今日（星期五）公布委任沙藝德法官和嘉柏倫御用大律師為高等法院法官，該兩項任命分別於一九八九年八月二十五日和一九九〇年三月二十六日生效。

沙藝德一九三〇年在肯雅奈羅比出生，一九三六年至一九四八年在印度官立學校接受小學及中學教育；及後在倫敦攻讀法律課程，並於一九五四年十一月在林肯法律學院榮譽學會取得大律師資格。

沙藝德一九五五年加入肯雅律師公會，並於一九五五至一九六一年間在肯雅執業，及後加入烏干達司法部出任長駐裁判司；其後於一九六五至一九七九年間分別出任總裁判司、副按察司、高等法院首席按察司及上訴庭首席按察司。

沙藝德一九八零年加入香港司法部為裁判司，八三年晉升為地方法院法官，並於一九八五至一九八九年間多次出任暫委高等法院法官。沙藝德已婚。

嘉柏倫一九四二年出生於倫敦，在倫敦英皇學院就讀，一九六四年考取法律學位，一九六五年在英國取得大律師資格，一九八一年又在香港取得大律師資格。

他曾在倫敦執業十六年，是一位著名大律師，業務範圍甚廣，包括民事及刑事案件，專長建築及商業案件。

他於一九八〇年十二月獲委任為律政署副首席檢察官，一九八二年為副民事檢察專員，一九八四年一月在香港執業。

嘉柏倫是英國仲裁學會（香港分會）主席，也是香港國際仲裁中心管理委員會委員，同時兼任國際司法組織香港分會副主席。

嘉柏倫已婚，有兩名子女。

— 完 —